

主编 杨佑方

Foreign Trade-Economy
English-Chinese Dictionary

外贸 经济英语
用法词典

20,000

专业词条

SPECIALIZED TERM

四川人民出版社

SICHUAN PEOPLE'S PUBLISHING HOUSE

Foreign Trade-Economy
English-Chinese Dictionary

外贸经济英语
用法词典

20,000
专业词条
SPECIALIZED TERM

四川人民出版社
SICHUAN PEOPLE'S PUBLISHING HOUSE

图书在版编目 (CIP) 数据

外贸经济英语用法词典 / 杨佑方主编. —成都：四川人民出版社，2002.9

ISBN 7-220-05748-2

I . 外… II . 杨… III . 对外贸易－英语－词典
IV . H316

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2002) 第 001952 号

WAIMAO JINGJI YINGYU YONGFA CIDIAN

外贸经济英语用法词典

杨佑方 主编

责任编辑	谢明香 蒋跃梅
封面设计	魏晓舸
技术设计	戴雨虹
责任校对	伍登富
出版发行	四川人民出版社 (成都盐道街 3 号)
网 址	http://www.booksss.com
防 盗 版 举 报 电 话	E-mail: scrmcb@scmail.cninfo.net (028) 86679239
印 刷	成都蜀丰印刷厂
开 本	787mm×1092mm 1/16
印 张	83.625
字 数	2500 千
版 次	2002 年 9 月第 1 版
印 次	2002 年 9 月第 1 次印刷
印 数	1-3000 册
书 号	ISBN 7-220-05748-2/H·275
定 价	148.00 元

■著作权所有·违者必究

本书若出现印装质量问题, 请与工厂联系调换

前　　言

在当今的国际经贸工作中,尤其是在中国加入WTO后,国际交流与交往愈加频繁,对外贸易交流已成中国与世界交流的一大窗口。英语便是其最通用的语言。

外贸英语与其他专业英语相同,不仅有其专用的词汇,更有其特殊的用法,从而构成英语的一个特殊分支。一般英语词典不可能全面广泛收集外经外贸英语词汇,也不可能顾及外经外贸英语的特殊用法。

但至今尚无一部与一般英汉词典同样编写的外经外贸英汉词典,除中英文对照词汇外,并有释义及例句。至于外贸英语的特殊用法,更付阙如。

笔者在对高校学生及外贸工作者教授外经外贸英语之际,深感有编写这样一部外贸英汉词典的必要。二十世纪八十年代中期,我们便开始搜集资料,并着手编写。九十年代初,初具规模,但因人事异动及原稿不尽人意,遂全部报废另起炉灶。除参考多种书籍及国内外英文报刊外,并从实际单证及函件中搜集资料。范围扩大到与外经外贸有关的重要部门,取材力求与时代同步。例如,如世贸组织、永久性正常贸易关系、生态退化、沙暴等新词汇,都一一收入。

又历时八载,始成今作。内容包括释义、例句、用法,与衍生词组及短语。力求对读者不仅提供中英文对照词汇,并提供实用价值。

由于人力及条件的局限,或有疏漏之处,尚望广大读者及专家学者,不吝赐教,以使这部抛砖引玉的词典,得以充实,更趋完善,实深感激。

编者 二〇〇一年十月

体例说明

(壹) 收录词条的范围

(一) 本词典所收词条, 取自下列范围中的术语、专用词、缩略语, 包括书面用语、口语、俚语及外来语。

1. 对外贸易每笔交易的整个过程, 从询盘直至交易完成。
2. 与外贸有密切关系的业务, 如: 银行、保险、装运、运输、交通、海关、税务、广告、法律等。
3. 经济理论、经济现象、经济史(包括经济学家简介), 以及与外贸经济有关的学说。
4. 与国民经济及与工农业生产有关的各个方面, 如: 货币、财政、金融、工商管理、物价等。
5. 我国正在向市场经济转化, 加入世界贸易组织后, 更与国际经济接轨。一些新兴事物如: 证券交易、商品交易、房地产交易、电子商务等, 亦均在本词典收集词条范围之内。

(二) 过于专业化的词汇, 如电脑的操作、船只航行的术语, 均不列入。

(贰) 词条与词目

(一) 词条的组成

1. 一个完整的词条包含: 词目、注音、不规则动词变化、词性、释义、用法、例句、词组及短语、同义词、同义词辨异、反义词。但只有词目、注音、词性、释义系每个词条必有者外, 其余各项并非每个词条所必有。

2. 词目是词条的第一个词, 多数词条只有一个词, 词条可以是单词、复合词、短语、缩略语。

(二) 词条的排列

1. 词条按单词的英语字母顺序排列。
2. 词条如由两个词组成, 并有带连字符与不带连字符两种形式; 带连字符者排在前,

不带连字符者排在后。如：knock-off 在 knock off 之前。

3. 词条如由两个以上的词组成，按先后词的英语字母顺序排列。如：

knock off 在 knock-out price 之前

letter of application 在 letter of credit 之前

limited and reduced 在 limited company 之前

4. 拼法相同而词义完全不同的词，分别列为两个词条，在词条右上角标明 1 及 2。如 can¹n. 马口铁罐头，can²v. 能够。

5. 分词已成为单独使用的词者，与原形分别为两个词条。如：bargain 与 bargaining, strap 与 strapped。

6. 词条与 the 习惯连用者，词条排在前，the 排在后，用逗号“，”分开。如：WTO, the 世界贸易组织；EU, the 欧盟

7. 经济学定律以 Law of 开始，先排定律名称，后排 Law of，以逗号“，”分开。如：Diminishing Returns, Law of 【经】报酬渐减律

(参)注音

同音的条目(一)

1. 注音采用国际音标，用双斜线括入，排在词条单词之后。

2. 单个词条注音，两个词及两个词以上的词条不注音。

3. 两个单词构成的词条，如中间有连字符号因而构成一个词者注音，如 know-how /nəuhau/。

4. 短语不注音，但如有连字符号连为一体者注音。如：how-do-you-do/'haudju'du:/

5. 缩略语不注音。

6. 同一个词因词性不同而读音不同者，分别在词性后注意。如 increase I n. /'ɪnkri:s/

II vt. /in'kri:s/

(肆)词性与释义

同义的条目(一)

(一)词性的排列

1. 一个词有两个或两个以上的词性者，按 n., v., a., ad., conj., prep. 等顺序排列。(一)

2. 词性顺序以罗马数字表示，如：

offer I n. 报盘 II vt. 报盘

(二)释义的排列

1. 释义排在词性之后，紧接词性。

2. 一个词在同一个词性中有两个或两个以上的释义时，在词性下以阿拉伯数字分别列出。

如：stock I n. ①存货 ②证券 II vt. 贮存

3. 同一词的英国英语与美国英语释义不同时，在各自的释义前分别以[英][美]表示。如：

table vt. [英]列入议程,[美]暂缓审议

晋盛英汉词典(中)

4. 释义只取与本词典词条范围有关者,并非将该词的所有释义完全列入。

(伍)用法及例句

(一)用法 例: *unbalance* n. 不平衡, 失调(专用于非实质性事物, 跟 of sth.)

1. 用法可以简单说明者,括入(),排于释义后或下。如:
identical a. 完全相同的(作定语及表语,作表语跟 in sth.; in sth. with; to sth.; 或不跟任何结构)

2. 用法须详尽说明者,排在词性及释义下方,例句上方。
3. 用法系在本词典词条范围内的用法,包括:常用形式、使用范围、搭配动词、搭配介词、应用条件(如时态、语态)等。

4. 并非每个词条都有用法说明,因为:
①词条下的词组及短语所列词组虽然另列词条,但其用法已在原始词条中详尽说明,故不再另行重述用法。如:letter or credit 有用法说明,irrevocable L/C 或 confirmed L/C 就不再用法说明。

②用些词条如经济学家简介、经济学定律,无用法可言,只须用英语及中文加以说明。
③有的词条无特殊用法,而从英语及中文说明中,可以了解到与该词条有关的英语词语,均采用英语及中文说明。如:某些专门机构、会计科目、金融、财政、证券词汇等。

④有些无特殊用法的词条,可从例句中了解到与该词条有关的英语词语,多举例句以说明之。
5. 在词后搭配使用的词,说明时用“跟某词”。在词前搭配使用的词,说明时用“接某词”
如:accede vi. 同意(含有勉强让步之意,跟 to) bulk n. 散装,大量(接 in, 构成 in bulk 短语作状语)

6. 一个词常与某词搭配使用,但又非紧跟紧接着,用“与某词连用”说明。如:
open vt. 开(信用证)(进口商在本国银行开,与 with 连用;在第三国银行开,与 through 连用)

The importer opened an L/C/with the Central Bank of his country.

The importer opened an L/C through a bank in another country.

(二)例句

- 除只须英语中文释义的词条外,均有例句。
- 缩略语不举例句,但如习惯常用缩略语少用或不用全字时,例句多排在缩略语下,少排在全字下。如 WTO, the 与 World Trade Organization, the; EU, the 与 European Union, the
- 从词组及短语分列出来的词条,一般无例句,亦无用法。

(陆)词组及短语

(一)词组指本词条的词目与他词构成的复合词,排在本词条其所属词性释义下方,词目+他词在前,他词+词目在后。但如该复合词已成为独立之词时,另列词条,不列入该词条的词组及短语下。如:account day 为独立词条,不在 account 词条的词组及短语下。

(二)词组除列于本词条的词组及短语下外,又另列词条。如:hush money 除在 money 的词组及短语下出现外,另有 hush money 词条。

(三)词组及短语下的词组另立词条时,一般只有英语及中文释义说明,不再重述用法,一般亦无例句。

(四)短语系以本词目为中心构成的短语,一般有用法及例句。如:*excess-in/excess of* 超过,
receipt-on/receipt of 一经收到

(柒)同义词及反义词

(一)同义词及反义词列于一个词条的最后，以「同」、「反」表示。

(二)同义词及反义词在对应的词条下相互注明。如 fire 及 dismiss; fire 条下为[同]dismiss, 而 dismiss 条下为[同]fire; base metal n. 贱金属 [反] noble metal noble metal n. 贵金属 [反] base metal

(三)同义词辨异列在按字母顺序在前的同义词或比较常用的同义词下。

(四)有的词条的用法或英语中文释义说明可以参照其同义词时,用“见[同]某词”表示。如 implied trust n.【律】默认信托 见[同]constructive trust

缩略语表

【保】保险	【农】农业
【财】财政	【商】商业
【船运】船只运输	【商品】商品交易所
【电信】电信	【税】税收 税则
【律】法律	【铁】铁路
【纺】纺织、纺织品	【统】统计
【管】工商管理	【银】银行
【股】股票、证券交易所	【运】运输
【广】广告	【装】装运
【海保】海上保险	【同】同义词
【汇】汇兑、外汇	【反】反义词
【计】计算机(电脑)	【参】参见
【交】交通	【英】英国英语
【金】金融	【美】美国英语
【经】经济、经济史、经济理论	【印】印度英语
【会】会计	【口】口语
【工关】劳资关系	【俚】俚语
【公关】公共关系	【法】法语
【旅】旅游	【拉】拉丁语

目 录

前 言	(1)
体例说明	(1)
缩略语表	(1)
汉英索引	(1)
正 文	(1)

汉英索引

内翻人迹·脚印	internal trace
紫禁城·紫禁城	Forbidden City
北京·北京	Beijing
汉英索引	Index
①. 航空器 aircraft	①. aircraft
②. 关税进口税制	②. import duty system
③. 对外贸易 trade	③. foreign trade
④. 有关人等 persons concerned	④. concerned persons
⑤. 里数 miles	⑤. miles
⑥. 货物商品 goods	⑥. goods
⑦. 来信回电 cable	⑦. cable
⑧. 签证 visa	⑧. visa
⑨. 按抵港顺序 in regular turn	⑨. in regular turn
⑩. 按地面头等运价收费而用航空运输的 all-up	⑩. all-up
⑪. 按地区归档法 geographical filing	⑪. geographical filing
⑫. 按揭 mortgage	⑫. mortgage
⑬. 按揭;购房贷款 home loan; mortgage	⑬. home loan; mortgage
⑭. 按揭公司 mortgage company	⑭. mortgage company
⑮. 按距离计运费 distance freight	⑮. distance freight
⑯. 按码出售的织物;匹头;布匹 yard goods	⑯. yard goods
⑰. 按年偿还法 annuity system ②	⑰. annuity system
⑱. 按年偿付,报单价 as ①	⑱. annual payment per unit
⑲. 按年偿债法 annuity method	⑲. annuity method
⑳. 按批的 batch a. ①	⑳. batch a.
㉑. 按票面价值 at par	㉑. at par
㉒. 按人计算的补助金 capitation grant	㉒. capitation grant
㉓. 按人均摊费用 capitation fee	㉓. capitation fee
㉔. 按日计酬的(工人)工作 day labour	㉔. day labour
㉕. 按实卸货物支付运费 concurrent with discharge	㉕. concurrent with discharge
㉖. 按现状,在原地 as is, where is	㉖. as is, where is
㉗. 按行计算的广告费 lineage; lineage	㉗. lineage
㉘. 按预算购物 budget-plan	㉘. budget-plan
㉙. 按章工作,照章办事 work-to-rule	㉙. work-to-rule
㉚. 按照 as per; per ②	㉚. as per; per
㉛. 按照通知 as per advice	㉛. as per advice
㉜. 按照图示购买 chart buying	㉜. chart buying
㉝. 按照正规贸易程序地,在商店购买 across the counter	㉝. across the counter
㉞. 按照职权;(由于职位而成为)当然的 ex officio	㉞. ex officio
㉟. 按值定价 value-pricing	㉟. value-pricing
㉟. 案件 case ④	㉟. case
㉟. 暗款,匿报的非法收益 black money	㉟. black money
㉟. 暗示;必然含有…的意思 implicate	㉟. implicate
㉟. 暗示;含有…的意思 imply	㉟. imply
㉟. 暗示条件 implied condition	㉟. implied condition

ang

肮脏浮动 dirty float
昂贵的,高价的 dear
盎司 ounce

ao

奥地利学派 Austrian School
澳大利亚公司股票 Kangaroos
澳大利亚金矿股票 Diggers

B

ba

巴黎统筹委员会 Coordinating Committee for Export Control

巴黎证券交易所 Bourse

巴黎证券交易所场外经纪人 coulissee

巴斯克衫 basque

巴特 butt ②

扒手,偷儿,五指全能人 five-finger(s)

把(钱)存入银行,与银行有业务往来 bank

把(上述)事情告诉我们 under advice to us

把(外国人)驱逐出境,流放(罪犯) deport

把…包括在内的 inclusive

把…编入索引;列入索引 index

把…承包出去 contract out ②

把…从一地带到另一地 carry ③

把…打成大包,大捆 bale

把…当废旧货丢弃 junk

把…定名为,叫作 designate vt. ②

把…对准目标 beam v. ③

把…兑现 cash

把…分成两部分 bisect vt. ①

把…分成细目,分类 break down ④

把…归档 file

把…归咎于 blame vt. ②

把…换成现款 cash in ①

把…记入贷方 credit

把…记入借方 debit ②

把…记入日记账 journalize

把…借给 borrow vt. ③

把…列入等候者名单 waiting list

把…秘密藏起来 cache ②

把…烧成灰 incinerate ①

把…算入;被算上;考虑 count

把…投入市场 come out with

把…委托给 defer vt.

把…献给,用于 devote

把…扎成捆,包 boundle ②

把…装进袋子 bag

把…装入桶内 barrel vt.

把…作为附录 annex vt. ②

把…塞给 palm

把…藏入地窖(酒窖) cellar vt.

把…献给 devote

把…增加到最大限度 maximize

把…称为 call vt. ⑦

把电文译成电码 code vt.

把短期借款转为固有利息的长期借款 fund vt. ②

把货物申报海关 enter vt. ⑤

把进口货存入关栈 bond vt. ③

把…连在…上面;拴,装,贴 attach ①

把犯人作为劳动力出租 farm out (见 farm)

把食品装罐保存 can vt.

把数字加起来 cast ①

把数字转入另一栏;计算出总数 extend vt. ⑤

把信(电)寄给 address vt. ①

把责任归在…身上 attach ④

把…装入箱内 encase

把(金属)铸成货币 monetize v. ②

罢工、暴动、民变险 SRCC; Strike, Riot & Civil Commotion Risks

罢工;非正式罢工 walkout n. ①

罢工、暴动与民变除外 free of strike, riots & civil commotions

罢工纠察宣传活动 informational picketing

bai

白领工人 white-collar worker

白煤 white coal

白名单 white list

白皮书 white paper ①

白色货物 white goods

白色陶瓷器,卫生陶瓷器 whiteware

白市,合法交易 white market

白哲特(经济学家,银行家,作家) Bagehot, Walter 公布计划农

白纸黑字的,书面的 black-and-white ①

百分比 percentage ①

百分比利润 percentage profit

百分点 percentage point

百分度的;摄氏的 centigrade

百分之…per cent

百分之一 percent

百科全书派 Encyclopaedist

百万(倍)的 mega-

百万富翁 millionaire

百万兆,万亿兆,大量,无数 trillion

百折不挠的,具有崇高精神的 high-spirited ①

柏姆·巴威克 Bohm-Bawerk, Eugen Ritter Van

摆脱(困境、债务等) extricate

败诉方 losing party

拜耳药厂(德国一家生化公司) Bayer

拜访;造访 call on/upon ②

拜访者, 访问者 caller

ban

班戈 bancor n.

班机 flight ②

班加锡 Banka tin

班轮 liner n.

班轮公会各航运公司 conference lines

班轮条件 liner terms

班轮条款 berth terms

班轮运费 berth rates; berth freight; liner rates

颁布, 公布 promulgate vt.; promulgation n.

搬动, 装卸 handling ③

搬运费单 cartage note ①; cart note

(木)板, 牌 board n. ①

板英尺 board foot

版权 copyright n. ①

版权获准声明 acknowledgement of copyright

版权声明 copyright notice

版权页 imprint

版式, 开本 format

版税 royalty n. ①

(解决问题)办法, 非正式协议 arrangement ③

办理 attention n. ②; effect vt.

办理, 进行 do v. ②

办理共同保险手续 coinsure n.

办事处, 所, 分社 bureau n. ①

办事员, 职员 clerk n. ①

办事员的; 办公室工作的 clerical a.

半镑金币 half sovereign

半工半读的 workstudy

半工半薪 halftime n.

半号尺码 half size

(经过)半加工的 semi-processed

半价 halfprice n.

半价的 halfprice a.

半路上的地方或房屋 halfway n.

半皮面装订 half binding

半皮面装订的 half-bound a.

半膳宿 half board

半天假 half holiday

半途的 halfway a. ②

半薪 half pay

半薪的 half-pay a.

半月刊 semi-monthly n.

伴随 attend ②

伴随的, 负责照顾的 attendant

bang

邦德街 Bond Street

邦维特·特勤百货公司 Bonwit Teller

帮忙 oblige ③

帮诉鄙利罪 champerty

帮助 assist; help; helping

帮助(某人)摆脱某事(困难) bail sb. out of sth.

磅 pound

bao

包, 小盒 package ①

包出(工件、税收、活计等) farm out ③

包饭作, 供膳食的寄宿舍 boardinghouse n.

包裹, 小包 pledge

包含; 包括 encompass

包含; 包括; 算入 include

包含, 采用 incorporation ②

包含; 体现 embody vt.

包括在内的 included a.

包或分包出去 job out

包金的 gold-filled a.

包金硬币 billon ②

包括 cover vt. ⑥; including; inclusive; inclusion

包括; 包含; 含有 contain

包括; 构成; 由…构成 comprise

包括; 需要 involve

包括一切费用在内的 inclusive

包箱装载容量 bale cubic capacity (of a ship)

包销(证券); 同意买下(未被认可的全部发行债券或股票) underwrite

包装 pack; packaging; packing

包装单 packing list

包装工人 packer

包装货 bale cargo; baled cargo

包装礼物的花哨用品 giftwrapping

包装破损 broken packing

包装破損翻修 broken repaired

包装套, 包装袋 wrapper

包装物 package ②

包装运货费 handling charge ①

包租(飞机、汽车) charter vt. ③

包租飞行 charter flight

(飞机、汽车)包租合约 charter n. ④

宝贵的人或物, 有利条件 asset n. ②

饱和 saturation

饱和的 saturated a.

保持, 仍然处于(某种状态) remain ②

保持; 继续 keep

保持; 维持; 拥有 maintain

保持自己的地位 keep one's pants

保存, 复位 reposition

保单起期 inception n. ①

保单签署处 bureau, the ③

保兑的不可撤销信用证 confirmed irrevocable credit

保兑信用证 confirmed credit; confirmed letter of credit

保付(货价)代理人 del credere agent

保付代理人佣金 del credere commission	vienequando 聖牌瑞司密	telle 普同的,普吉特
保付支票 certified cheque	certified :qfli: tseits 諸普	nd
保管 keeping	de lo mo de lid (取回)某某(人某)照管	保管
保管,监护 custody	bnuq 等,等	
保管外国证券人 authorized depositary	bnuq 等,等	
保管委托人 custodian trustee	ond	
保护 safeguard; umbrella	① segurado 盒小,因	
保护,保证(资金基金)安全 ring-fence	普特普,邓海,特工)出过	
保护的,保护贸易的 protective	bud 舍富資治會翻培,引對	
保护工业权国际公约 International Convention for the Protection of Industrial Property	esposizione 賽世,竟遠	
保护贸易主义的 protectionist a.	abulaci 人質;群世;合世	
保护知识产权巴黎公约 Paris Convention for Protection of Intellectual Property	,iv xbodms 賽利;舍世	
保健食品 health food	s bebulon 莱內立普過	
保健组织 health maintenance organization	uo doi 去出皆令施治	
保留 reservation ①; reserve ①; retain; retention	it-bloq 韶金時	
保留,把…留待后用 lay aside	② nolid 重野金唇	
(戏院的)保留座位 house seat	uloni; zibuloni; ③ ,iv tsovo 謂留	
保释保证书 bail bond	nissimo 賓答;拿通;賈財	
保守的 conservative a.	seingmo 如琳…由;她詳;耐應	
保税存货收据 bond warrant	ovlomi 要辦;賈財	
保税仓库 bonded warehouse	ezualant 諸內查用費財~津合	
保税承运人 bonded carman	xixi量容媒莫餘財	
保税工厂 bonded factory	全始何人蕭未)不美遼同;(表正)賈財	
保税关栈 bonded store	atariwab 賈財	
保税货物 bonded goods; B/G; b/glossy ;glossy :zis 諸莫		
保税货物的储存 bonding	zifl 单特財	
保税货物放行令 warehouseman's order	tskob 人工禁財	
保税货物转移单 bond note	ogas bold :ogas sld 賈莫	
保税酒窖 bonded vault	anqqswilg 品里加基山賈財	
保税制造品仓库 bonded manufacturing warehouse	nd 諸造芝	
保险 assurance n. ③; insurance n. ④; insured 遊購頭頭莫		
保险(额)不足的 underinsured	deqrar 諸莫,諸芬	
保险信用代理人 account agent	② ragazza 諸沫	
保险代理人 insurance agent	① ragazza 賓發西莫	
保险单 insurance policy; policy ¹	② ,iv tsrata(革舟,泊才)那也	
保险范围 cover ④	indirittor 諸財	
保险费 insurance premium; premium ②	換合唐邊(革舟,泊才)	
保险合同 contract of insurance	iseas 諸參林齊,財好人財莫	
保险基金 insurance fund	noizuratu 諸席	
保险检查员 insurance surveyor	s benzina 諸昧麻	
保险金;保险赔偿金 insured sum	力(盜作阿某)干我然外,賈呆	
保险金分期交付户头 deferred account	qool 賓樂;賈呆	
保险经纪人 insurance broker	iusinse 諸曉	
保险经纪人暂保单 broker's cover	eno qoq 立蟲怕石自特	
保险人 assurer n.	monizator 分更,等	
保险人(公司)insurer n.	① ,n noizuroni 諸斯單	
保险商 underwriter ②; underwriting agent	nsurad 諸器簽單易	
保险统计计算 actuarial calculation	taos 並用特體便不而統算	
保险箱 coffer ①	coffin box; liber boxfino 賀胡奇於架	
保险信用代理人 accredited agent; credit agent	里升(倍賞)計賈	
保险佣金 insurance commission	insurance commission	
保险有限公司 company limited by guarantee	company limited by guarantee	
保险证明书 insurance certificate	insurance certificate	
保险证书 certificate of insurance	certificate of insurance	
保险值 insured value	③ mifgit 賈復	
保险重要内容陈述 disclosure n. ①	disclosure n. ①	
保修单 guarantee n. ②	guarantee n. ②	
保修缮租约 repairing lease	repairing lease	
保养;维修 service n. ③ & v.; after-care service	service n. ③ & v.; after-care service	
保一切险 A.A.R.; against all risks	against all risks	
保有,保存,保留 keep	keep	
保障 indemnify	indemnify	
保证 secure vt. ②; security n. ①; pledge n. & vt. af 諸樂,葛連	secure vt. ②; security n. ①; pledge n. & vt. af 諸樂,葛連	
保证,保证人 surety n.	surety n.	
保证,担保 warranty n.	warranty n.	
保证,担保 guaranty n.	guaranty n.	
保证;事业 undertaking n.	undertaking n.	
保证不受通货膨胀影响的 inflation-proof a.	inflation-proof a.	
保证兑现支票 marked cheque	marked cheque	
保付支票 certified cheque	certified cheque	
保证放款 cash credit	cash credit	
保证工资 guaranteed wage	guaranteed wage	
保证基金 guaranteed fund	guaranteed fund	
保证人 bondsman; guarantor; cautioner	bondsman; guarantor; cautioner	
保证人,担保人 guarantor	guarantor	
保证有;保证得到 ensure	ensure	
保证债券 guaranteed stocks	guaranteed stocks	
保证最低年工资 guaranteed annual wage	guaranteed annual wage	
保证最低年收入 guaranteed annual income	guaranteed annual income	
(行为良好)保证金;履行合同保证金 caution money	caution money	
保值条款 safeguarding clause	guarantee clause	
报 gazette n.	gazette n.	
报表,单子 statement n.	statement n.	
报酬渐减律 Diminishing Returns, Law of	Diminishing Returns, Law of	
报酬渐增律 Increasing Returns, Law of	Increasing Returns, Law of	
报告 report n.	report n.	
报关,报关单 entry n. ①; bill of entry; customs entry; customs declaration/from	entry n. ①; bill of entry; customs entry; customs declaration/from	
报关单,入港呈报表 bill of entry	bill of entry	
报关放行单 cartage note ②	cartage note ②	
报关说明 custom specification	custom specification	
报关行 custom-house broker	custom-house broker	
报关行;运输商 forwarder	forwarder	
报价 quote vt.	quote vt.	
报价,报价单 quotation n.	quotation n.	
报价包括运费 carriage paid home	carriage paid home	
报刊发行量 newspaper circulation	newspaper circulation	
报刊经营人 newsagent; newsdealer	newsagent; newsdealer	
报盘 offer n. ① & vt. ①	offer n. ① & vt. ①	
报盘人 offerer n.	offerer n.	
报摊 news-stand; news stall	news-stand; news stall	
报纸标题撰稿员 headliner n.	headliner n.	

报纸主要文章,报纸社论 leading article	报纸社论 leading article
抱歉 regret	抱怨,不满 kick n. ①
抱怨;牢骚;不满 gripe n. & vi.	抱怨,诉苦,提意见,抗议 complain vt.; complaint n.
抱怨者;原告 complainant n.	被放弃的 abandoned a.
暴跌 collapse n. ②	被告 defendant n.
暴跌,破产 break vi. ②	被毁;被弃 cast away ②
暴跌;衰退 slump	被计算出来的 calculated a. ①
暴发户 up-start; parvenu; cocktail; jumped-up people	被寄予愿望的人,事,物 white hope
暴发企业 mushroom organization	被禁止的 forbidden
暴风雪似的一阵 blizzard	被拒付支票 bouncer n.
暴富 Nouveau Rich	被免除的 exempt a.
暴富,发横财 coin money	被批准持有许可证的人 licensee
暴涨,激增,繁荣 boom vi. ①	被迫勉强交出(钱、物) cough up
(价格等)暴涨,猛增 shoot up	被迫售股 forced selling
暴涨,骤增 breakthrough ①	被授权的交易商,所 authorized dealer
爆发,突发 break vi. ①	被疏散者 vacky n.
信贷保证书 bond of credit	被说成的,所宣称的 alleged a.

bei

北美口岸 northern range	备记支票 memorandum cheque
备忘录,照会;分保明细表,清单 bordereau	备用的,不用的 spare a.
备用件 spare n.	备用信用证 stand-by (letter of) credit
备用资产;或有资产 contingent assets	备用资产;或有资产
背负式运输 fishyback n.	背负式运输 fishyback n.
背负式运输的 fishyback a.	背景 background n. ①
背离 deviation n. ①	背离,不按…行事 depart vi.
背离,违反 departure n. ②	背面 back n. ①
背面 back	背面涂胶的邮票或印花 adhesive stamp
背书 endorse; endorsement; indorse; indorsement	背书 endorser
背书人 indorser	背书印章 endorsing stamp
背书人;转让人 endorser	背书债券 endorsed bond
倍数,乘数 multiplier	“倍”“重”(于数词后表示)-fold
被保了险的 assured a. ③	倍数,乘数
被保险的货物 interest n. ②	被保了险的 assured a. ③
被保险人 assured, the	被保险的货物 interest n. ②
被保证人,被担保人 warrantee	被保险人 assured, the
被充分理解的 understood a. ②	被充分理解的 understood a. ②
被动贸易 passive commerce	被充分理解的 understood a. ②
被动受托人(无经营权受托人) bare trustee	被冻死 winterkill

被放弃的 abandoned a.	被告 defendant n.
被毁;被弃 cast away ②	被计算出来的 calculated a. ①
被寄予愿望的人,事,物 white hope	被寄予愿望的人,事,物 white hope
被禁止的 forbidden	被禁止的 forbidden
被拒付支票 bouncer n.	被拒付支票 bouncer n.
被免除的 exempt a.	被免除的 exempt a.
被批准持有许可证的人 licensee	被批准持有许可证的人 licensee
被迫勉强交出(钱、物) cough up	被迫勉强交出(钱、物) cough up
被迫售股 forced selling	被迫售股 forced selling
被授权的交易商,所 authorized dealer	被授权的交易商,所 authorized dealer
被疏散者 vacky n.	被疏散者 vacky n.
被说成的,所宣称的 alleged a.	被说成的,所宣称的 alleged a.
被证实的 proven a.	被证实的 proven a.
被重视 weigh vt. ③	被重视 weigh vt. ③
ben	
本币(与外币相对而言,在中国,指人民币) local currency	本地版 city edition
本地新闻编辑部办公室 city room ②	本地新闻编辑部人员 city room ①
本地种植出产的 homegrown a. ①	本国产的 homebred a.
本国的 home	本国的 home
本国的,国内的 domestic	本国化出口 nationalized export
本国化商品 nationalized goods	本国货币 domestic currency
本国货国内消费 home consumption ①	本国货国内消费 home consumption ①
本金 principal n. ①	本金 principal n. ①
本金总额 capital sum	本尼威特 dwt.; pwt.; pennyweight
本尼威特 dwt.; pwt.; pennyweight	本年的 near ¹
本票 note of hand; promissory note	本票 note of hand; promissory note
本特莱第二成语电码 BENSEC; Bentley's Second Phrase Code	本特莱第二成语电码 BENSEC; Bentley's Second Phrase Code
本土的,本国的,土生土长的 indigenous	本土制造的 country a.
(货币)本位 standard n. ②	(货币)本位 standard n. ②
本位货币 standard money	本行支票 house cheque
本行支票 house cheque	本月的 inst.; instant
本质上的 material	本质上的 material
本州公司 domestic corporation	本州公司 domestic corporation
本州汇票 domestic bill ①	本州汇票 domestic bill ①
本特莱电码 Bentley's telegraphic code	本特莱电码 Bentley's telegraphic code
笨重货物 deadweight cargo	笨拙的,不得体的,制作粗陋的 clumsy
比…更能销,比…销量更好 outsell	比…更能销,比…销量更好 outsell
比…强 excel	比…强 excel

bi

比得上 parallel
比得上的 comparable
比荷卢关税同盟 Benelux Customs Union
比荷卢经济同盟 Benelux Economic Union; Benelux 来出莫拉
比较 compare vt.; comparison n.
比较成本定理原理 Comparative Cost, Law of; Comparative Cost Principle
比较的 relative a. ①
比较的(地); 相对的(地) comparative a.; comparatively ad.
比较利益 comparative advantage
比朗金(或银)合金(含大量铜或锡) billon ①
比例 proportion
比林斯门 Billingsgate
比卢经济联盟 B. L. E. U.; Belgium-Luxemburg Economic Union
比特 bit n. ③
笔迹 handwriting n.
笔记 note ①
笔记本式电脑 note-book (computer)
必然的(necessary) necessarily ad.
必然发生地; 不可避免地 inevitably ad.
必须 imperative a.
必须履行的 obligatory a. ①
必需成套的用具 companion ③
必需,使承担;使…成为必要 entail vt. ②③
必需品 necessity n. ①
必要的资金 wherewithal n.
必要性 necessity n. ②
必做的事 needful n. ②
哔叽 serge n.
闭关自守,(极端)自给自足 autarchy
闭口订货单 close indent
闭市后,市后 after-hours
避开 bilk vt. ③
避免 avoid
避难港 harbour of refuge
避债迁徙 flit
避债夜逃 moonlight flit
臂挽臂 arm-in-arm a.

bian

边比较(价格)边采购 comparisonshop
边际报酬律 Marginal Returns, Law of
边际成本 marginal cost
边际耕地, 贫瘠土地 marginal land
边际生产力工资理论 Marginal Productivity Theory of Wages
边际价值论 Marginal Theory of Value
边际减免 marginal relief
边际生产力 marginal productivity
边际生产力递减律 Diminishing Marginal Productivity, Law of
边际收益 marginal revenue
边际税率 marginal rate

边际效用 marginal significance; marginal utility 章文捷主讲
边际效用渐减律 Diminishing Marginal Utility, Law of; Diminishing Utility, Law of
边际效用学派 Marginal Utility School ① a school 斯特, 梅恩
边界(境) frontier
边界,界线,限制 bound³ n. ① ②
边境交货 DAF; delivered at frontier
边境交货价 franco frontier
边区 bound³ n. ②
(大农场等)边沿未开发地 back forty
边缘 verge n.
编成法典 codify vt.
编号存款账户 numbered account
编制篮子的技艺 basketry n. ①
编制物(总称) basketry n. ②
编制预算 budgeting
贬低他人产品的广告 knocking copy
贬抑,降低身份 descend vi. ②
贬值 depreciation n. ③; devaluation
便餐店,小吃店 luncheonette
便士(单数)penny n. ①
便士(复数)pence, pennies n.
便士汇率 pence rate
便条 note n. ②
便条纸 note paper
便携式电视摄像机 walkie-lookie
便鞋,拖鞋 house shoe
便宜的 cheap a. ③
便宜货 buy n. ②; bargain n. ①
便宜货,赚钱生意 good thing
便宜行事权 blank check ②
变暗淡 dim vt.
变得无生气,变得衰弱无力 languish vi.
(物价的)变动 movement n. ②
变动 range vi.
变动之处 alteration n. ②
变更保险范围的条款 endorsement n. ③
变卦 backpedal vi.
变化 vary vi.
变化 change n. ①
变化,变化量 variation n.
变卖,将资产变为现金 liquidate vt. ③
变卖财产账 realization account
变现概念 realization concept
变相失业 disguised unemployment
变小,缩小,变少 diminish vi.
变窄 narrow v.
变质,变坏 deterioration n.
变质,变坏,恶化 deteriorate vi.
辨认 decipher vt. ②
辩明,辩解 justification n. ②

biao

标购 buying tender

标价 marked price

标明 mark vt.

标签, 签条 ticket n. ①

标签, 签条 label n.

标题 caption n. ; heading n. ②; headline n.

标题所列的 captioned a.

标志, 显示 represent vt. ③

标准 standard n. ②

标准, 规范, 准则 norm n.

标准的 standard a.

标准化, 使符合标准 standardize(s) vt.

标准量度 gauge n. ①

标准英语 World English

标准铸币 standard coinage

表, 单, 目录, 上市证券表 list

表达 convey vt. ③

表达, 吐露 voice vt.

表格 form n. ⑤

表格, 单子 sheet n.

表明 note v. ④

(犹犹豫豫地) 表示 hesitate vt. ①

表示, 表明 signify vt.

表示时间长短 for prep. ④

表现, 表明 evince vt.

bie

别人穿过的旧衣服, 现成的廉价衣服 hand-me-down n.

别人用过的, 现在廉价质次的 hand-me-down a.

蹩脚的, 质量低劣的, 无价值的 junky a.

蹩脚货 jitney n. ③

蹩脚新闻文体 journalese n.

bing

宾馆 guest house n. ②

殡仪承办商 undertaker n. ②

冰淇淋 cream ice; ice cream

冰上滑艇 yacht n. ④

冰箱 refrigerator

丙级运输执照 "C" licence

并入 absorb v. ⑤; absorption n. ②

病房 ward n. ③

病假 sick leave

bo

拨出, 调配 commit vt. ②

拨款 appropriate vt. ①

波动 fluctuations n.

波动, 涨落, 起伏 fluctuate vi.

波罗的海冰期保证书 Baltic ice warranty

波罗的海交易所 Baltic Exchange; The Baltic 海交易所
波束指示的航道 beam n. ③玻利希彩票 policy² n.

剥压 curtail ②

剥夺, 赶出 dispossess vt.

剥夺…的所有权 expropriate vt. ②

播出, 广播 broadcast vt.

播放 broadcasting n.

播放, 广播 broadcast vi.

播叫(某人) page vt.

(用电视或广播) 播送 air vt.

伯克 Burke, Edmund

伯明翰维斯街 Vyse Street of Birmingham

驳船 lighter n. & vt. ; barge n. & vt.

驳船船长 barge master

驳船船员 bargeman; bargee; lighterman

驳船上交货价 f. i. b. ; free into barge/bunker

驳船费 barge hire

驳倒(理由) demolish vt. ③

驳回, 对…不予受理 dismiss vt.

驳运费 lighterage

驳运港 cartage port

驳运险 craft risk

泊位 berth n. ④; berthage n. ①; berthing n. ②

泊位吃水 berth draft

泊位船主 berth owner; berth shipowner

泊船费 berthage n. ②

泊位条款 berth clause

泊位通知, 装货单 berth note

泊位装货租船合同 berth charter

博物馆管理人 conservator n. ③

薄纱绸, 轻罗绸 zephyr cloth

薄纸 flimsy n.

bu

补偿 reimburse n. ; reimbursement n. ; recoup vt.

补偿费, 酬金 consideration n. ②

补偿基金 compensation fund

补偿金大军 Bonus Army

补偿贸易 compensation trade

补偿信贷 countervailing credit

补偿性财政 compensation finance

补偿性财政政策 compensatory fiscal policy

补偿性股票 compensation stocks

补足的; 互补的 complementary

补充, 充实 recruit vt. ②; replenish vt.

补发的 retroactive

补发工资 back pay; back wages

补进 buy in ④; buying-in

补进; 买进; 弥补 cover vt. ③

补救, 补救办法 remedy n.

补空贷款 float n. ⑤